

Izvještaj o misiji

Misija u Sarajevu, Bosna i Hercegovina, 24. – 30.05.2008. godine

Svrha misije: podrška izradi nacrtu zakona o veterinarsko-medicinskim proizvodima

Učesnici: Dr. Karoline Schollmeyer, RTA
Dr. Edin Lendo, asistent RTA
Prof Nihad Fejzic, epidemiolog
Dr. Darko Cobanov (Zamjenik direktora ureda)
Dr. Slobodanka Cekic, veterinar
Gđa. Jasmina Matic, prevodilac

Prvog dana je prevodilac ukratko prezentirala nacrt zakona o veterinarskim lijekovima Bosne i Hercegovine, ali nažalost sam nacrt nije bio dostupan na engleskom jeziku.

Kako bi se moglo provjeriti da li se taj nacrt može koristiti za prenošenje zakonskih odredbi EU bilo je potrebno imati prevod na engleskom jeziku, što se ostvarilo tek na kraju misije.

Pripremila sam listu koja može poslužiti kao uporedna lista za legislativu EU (Direktiva 2001/82/EC Evropskog parlamenta i vijeća od 06.11.2001.g. o kodeksu Zajednice koji se odnosi na veterinarsko-medicinske proizvode, izmijenjena i dopunjena Direktivom 2004/28/EC Evropskog parlamenta i Vijeća).

2. dan: finaliziranje liste za dio Direktive koji može poslužiti kao podloga za dalju diskusiju i prenošenje u legislativu BiH.

3. dan: Početak uvodnih diskusija u vezi sa Direktivom i potrebom za zakonom o veterinarsko-medicinskim proizvodima u BiH sa Slobodankom Čekić i Jasminom Matić.

Izrada strukture prijedloga zakona o lijekovima.

4. dan: Nastavak diskusije o sadržaju Direktive. Slobodanka je iznijela informaciju da ima postojećih pravilnika koji mogu biti važni za oblast veterinarsko-medicinskih proizvoda a koji se na primjer tiču izdavanja dozvola proizvođačima ili kontrola. Spisak je bio dostupan samo na lokalnom jeziku.

5. dan: Nastavak izrade strukture zakona o lijekovima u BiH.

Zaključci: Trenutno u BiH ne postoji zakon o veterinarsko-medicinskim proizvodima.

Potrebno je izraditi zakon koji će biti u skladu sa Direktivom 2001/82/EC o veterinarsko-

medicinskim proizvodima. Vrijeme predviđeno za misiju bilo je prekratko da bi se ulazilo u detalje. Za izradu legislative u ovoj oblasti, zemlja korisnik projekta mora osigurati bitne informacije o sljedećem:

- distribuciji veterinarsko-medicinskih proizvoda
- kome je dozvoljeno da vrši distribuciju i izdavanje veterinarsko-medicinskih proizvoda
- statusu izdavanja odobrenja za veterinarsko-medicinske proizvode
- odakle se uvoze medicinski proizvodi
- kakva je situacija u pogledu ljekovite hrane za životinje
- strukturi veterinarske uprave

Kao temelj za nastavak i završetak rada na nacrtu zakona, potrebne su detaljnije informacije o stanju u oblasti veterinarsko-medicinskih proizvoda.

Preporuka: kako bi se nastavio započeti rad na prenošenju odredbi legislative EU u legislativu BiH hitno je potrebno puno više ulaznih informacija s veterinarske strane.

Potrebna je pomoć nadležnih iz veterinarske službe, a isto tako i predstavnika pravne službe.

Radi daljih diskusija, za predstavnike BiH je isto tako važno da se upoznaju sa legislativom EU iz ove oblasti.

U tu svrhu treba organizovati uvod u legislativu EU za one koji su nadležni za rad na legislativi iz oblasti veterinarsko-medicinskih proizvoda.

Kako bi se nastavio rad po ovom pitanju, stručnjaku iz zemlje članice EU treba osigurati pomoć najmanje jednog veterinara i jednog pravnika iz BiH.

Kao podlogu za dalji rad treba koristiti priloženi prijedlog grubog nacrtu zakona o veterinarsko-medicinskim proizvodima. Isto tako može biti korisna i priložena uporedna lista.

Zur Anzeige wird der QuickTime™
Dekompressor „TIFF (Unkomprimiert)“
benötigt.

(Dr. Ilse-Dore Schuett)

Prilozi: Prijedlog nacrtu kao podloga za dalji rad u ovoj oblasti (nepotpun)

«Uporedna lista»

Direktiva 2001/82

Uredba (EC) br. 2377/90

Uredba (EC) br. 726/2004